

**MANAGEMENT  
CATEGORY  
RESOURCING  
INFORMATION**

**RENSEIGNEMENTS  
CONCERNANT LE  
RESSOURCEMENT  
DE LA CATÉGORIE  
DE LA GESTION**

**December 2 - December 16, 1988**

**88/20**

**2 décembre - 16 décembre 1988**

**EX-3**

**NCR**

**88-778**

**EX-3**

**RCN**

**88-778**

**Director General  
Communications, Communications Branch  
Indian and Northern Affairs Canada**

**Directeur général  
Communications  
Direction générale des communications  
Affaires indiennes et du Nord Canada**

The Director General, Communications is accountable for directing and coordinating all communications activities to ensure, within the context of government communications policies and systems, that adequate information is available to the appropriate internal and external audiences to support the implementation of the Department's policies.

Le directeur général des Communications est responsable de la direction et de la coordination de toutes les activités de communications afin de s'assurer, compte tenue des politiques et des systèmes gouvernementaux de communications, que des renseignements adéquats sont fournis aux auditoires internes et externes concernés afin d'appuyer la mise en oeuvre des politiques du Ministère.

As this position reports directly to the Deputy Minister, you must have significant and demonstrated experience in the planning and management of a communications and information program. This should include media relations, development of communication strategies and advising senior managers on communication matters. Ideally, management would like to find someone who also has experience in dealing with aboriginal people. This bilingual imperative position (CBC/CBC) will be of interest to employees currently at the SM level or equivalent and above.

Comme ce poste relève directement du sous-ministre, le titulaire doit posséder une expérience appréciable et manifester de la planification et de la gestion d'un programme de communications et d'information. Cette expérience doit inclure les relations avec les médias, l'élaboration de stratégies de communications et la prestation de conseils à des gestionnaires supérieurs sur des questions de communications. Idéalement, la direction aimerait recruter une personne qui possède une expérience des rapports avec les autochtones. Ce poste bilingue, nomination impérative (CBC-CBC), s'adresse aux personnes qui occupent un poste de niveau SM, d'un niveau équivalent ou d'un niveau supérieur.

**Social Development Portfolio  
(613) 992-9064**

**Portefeuille de développement social  
(613) 992-9064**